



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -
PWGSC

1550, Avenue d'Estimauville

1550, D'Estimauville Avenue

Québec

Québec

G1J 0C7

Revision to a Request for Supply Arrangement - Révision à une demande pour un arrangement en matière d'approvisionnement

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'invitation
demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC

601-1550, Avenue d'Estimauville

Québec

Québec

G1J 0C7

Title - Sujet Services alternatifs GCC-St-Laurent	
Solicitation No. - N° de l'invitation F3750-170014/A	Date 2017-11-01
Client Reference No. - N° de référence du client F3750-170014	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier QCL-7-40162 (036)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCL-036-17246	
Date of Original Request for Supply Arrangement 2017-10-30 Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-11-15	
Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Gagnon, Mathieu	Buyer Id - Id de l'acheteur qcl036
Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2883 ()	FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Veuillez apporter à l'invitation à soumissionner ci-haut mentionnée, les modifications ici-bas :

À la partie 1, veuillez retirer :

1.2 Sommaire

1.2.1 La Garde côtière canadienne (GCC) Région du Québec désire mettre en place des arrangements en matière d'approvisionnement (AMA) afin de combler de façon temporaire et ponctuelle des besoins spécifiques de services à la navigation maritime conformément à l'Énoncé des besoins - Annexe A. Les services ciblés sont :

À la partie 1, veuillez insérer :

1.2 Sommaire

1.2.1 La Garde côtière canadienne (GCC) Région du Centre et de l'Arctique désire mettre en place des arrangements en matière d'approvisionnement (AMA) afin de combler de façon temporaire et ponctuelle des besoins spécifiques de services à la navigation maritime conformément à l'Énoncé des besoins - Annexe A. Les services ciblés sont :

À la partie 6 A. article 6.6. , veuillez retirer :

6.6 Utilisateurs désignés

L'utilisateur désigné est :

Le Ministère des Pêches et Océans pour la Garde côtière Canadienne – Région du Québec.

À la partie 6 A. article 6.6. , veuillez insérer :

6.6 Utilisateurs désignés

L'utilisateur désigné est :

Le Ministère des Pêches et Océans pour la Garde côtière Canadienne – Région du Centre et de l'Arctique.

À l'annexe A – Énoncé des besoins, article 1, veuillez retirer :

1 Objectif

La Garde côtière canadienne (GCC) Région de Québec désire mettre en place un Arrangement en Matière d'Approvisionnement (AMA) pour la prestation de services afin de combler de façon temporaire et ponctuelle des besoins spécifiques de services à la navigation maritime. Les services ciblés sont : le déglacage de bouées, le dégagement des glaces (sous les ponts, les ports, la voie maritime ou à proximité d'un navire), la stabilisation ou l'escorte de navire en difficultés ainsi que le remorquage et l'intervention dans le cas d'incendie.

N° de l'invitation - Sollicitation No.
F3750—170014/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
F3750-170014

N° de la modif - Amd. No.
001
File No. - N° du dossier
QCL-7-40162

Id de l'acheteur - Buyer ID
QCL036
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

À l'annexe A – Énoncé des besoins, article 1, veuillez insérer :

1 Objectif

La Garde côtière canadienne (GCC) Région du Centre et de l'Arctique désire mettre en place un Arrangement en Matière d'Approvisionnement (AMA) pour la prestation de services afin de combler de façon temporaire et ponctuelle des besoins spécifiques de services à la navigation maritime. Les services ciblés sont : le déglacage de bouées, le dégagement des glaces (sous les ponts, les ports, la voie maritime ou à proximité d'un navire), la stabilisation ou l'escorte de navire en difficultés ainsi que le remorquage et l'intervention dans le cas d'incendie.

Toutes les autres clauses et conditions de l'invitation à soumissionner demeurent les mêmes.